

# An invaluable little appliance

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK**

Band (Jahr): - **(1967)**

Heft 1525

PDF erstellt am: **15.08.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-694125>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

**AN INVALUABLE LITTLE APPLIANCE**

The stripping of electrical wires is a difficult and tiresome job when it has to be repeated hundreds and hundreds of times as in certain industries. An electro-technical firm in Zurich has invented an appliance for the rapid and neat removal of insulation from all standard insulated round and stranded wires up to a diameter of 9 mm. The Isomap, equipped with five cutting heads and a potentiometer, strips all kinds of wire automatically, at adjustable speeds, over a preset length or otherwise, at the same time automatically retwisting the end of the stripped wire, thus saving considerable time. This instrument, completely satisfying all technical requirements, can be supplied with various accessories rationalizing its use, such as in particu-

lar a stand, combined with a foot pedal control giving the operator great manual freedom, which is so important when work has to be carried out in large batches. [O.S.E.C.]

*The best of Bally at*  
**LONDON SHOE**

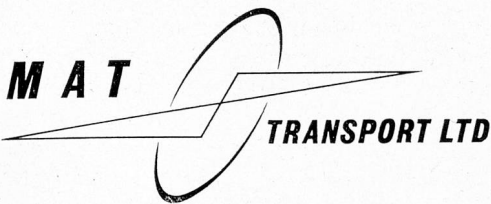
for fashion with  
an international flair

- 116 New Bond Street, W.1.
- 30 Old Bond Street, W.1.
- 260 Regent Street, W.1.
- 22 Sloane Street, S.W.1.
- 132 King's Road, S.W.3.
- 49 Golders Green Road, N.W.11.
- 46 King Street, Manchester 2



**PIONEERS of MODERN TRANSPORT**

Specialists in GROUPAGE Services  
to and from Switzerland and most  
other Continental destinations.



"Arnold House", 36-41 Holywell Lane,  
LONDON, E.C.2.

Tel. Bis 6500

Telex. 28404/21453

Trainferry

TIR Trailers

I.S.O. containers

Lift-units, etc.

ALLIED HOUSES:

**BASLE**

M'A'T TRANSPORT A.G., Peter Merian Strasse 50  
PHONE: 351800. TELEX BASLE 62216 - MATTRANS

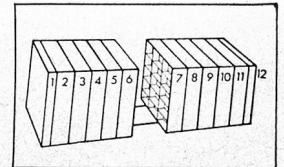
**ZURICH**

M'A'T TRANSPORT A.G., Sihlfeldstrasse 88. 8036Zurich  
PHONE: 258992/95 TELEX: ZURICH 52458 - MATTRANS



**Save Rent  
Save Rates  
Save Space**

COMPACROW is the brilliant answer to 1967 storage problems. Get the most out of available floor area and save money all round. Our experts will be glad to meet you and discuss all the Compacrow advantages.



**COMPACROW**

**ACROW** (Automation) Ltd.  
South Wharf, London W2  
Telephone: AMBassador 3456  
Telex 21868